



Berna, 25 marzo 2025

Destinatari:

i partiti politici

le associazioni mantello dei Comuni, delle Città e delle regioni di montagna

le associazioni mantello dell'economia

le cerchie interessate

Modifica dell'ordinanza sulla riduzione delle emissioni di CO₂ (ordinanza sul CO₂) al 1° gennaio 2026: avvio della procedura di consultazione

Gentili signore, egregi signori,

nel quadro della procedura di consultazione, vi invitiamo a esprimere il vostro parere sulla revisione parziale dell'ordinanza sul CO₂. L'ordinanza sul CO₂ riveduta entra in vigore il 1° gennaio 2026. La revisione attua principalmente modifiche necessarie del sistema di scambio di quote di emissioni (SSQE) della Svizzera, in modo da garantire uno sviluppo equivalente a quello esperito in seno all'Unione europea (UE). Le basi legali necessarie e le competenze del Consiglio federale sono definite nella legge sul CO₂ riveduta, in vigore da gennaio 2025.

La consultazione si concluderà il **2 luglio 2025**.

Vi invitiamo a redigere e trasmettere il vostro parere tramite il tool online disponibile al link seguente: <https://www.gate.bag.admin.ch/consultations/ui/home>

Nel caso in cui doveste essere impossibilitati a utilizzare il tool online, si fa presente che la documentazione relativa alla consultazione è disponibile anche all'indirizzo Internet seguente: <https://www.fedlex.admin.ch/it/consultation-procedures/on-going#UVEK>.

In caso di non utilizzo del tool online: È nostra premura pubblicare i documenti in modo che siano accessibili a tutti, conformemente alle disposizioni della legge sui disabili (LDis; RS 151.3). Vi invitiamo dunque, se possibile, a trasmetterci i vostri pareri in formato elettronico (**in formato PDF e Word**) entro il termine indicato al seguente indirizzo di posta elettronica:

vnl-klima@bafu.admin.ch



Si noti che dall'entrata in vigore della revisione della legge e dell'ordinanza sulla consultazione, i pareri sono pubblicati sul sito web della Cancelleria federale dopo la fine del periodo di consultazione (art. 9 cpv. 1 lett. b LCo e art. 16 OCo).

Una revisione dell'ordinanza sul CO₂ attualmente in corso, oggetto di consultazione fino al 17 ottobre 2024, si concluderà prossimamente ed entrerà in parte retroattivamente in vigore al 1° gennaio 2025. Sarà pertanto nostra premura farvi pervenire, nel corso della consultazione, anche una panoramica delle modifiche in programma rispetto al diritto vigente (art. 7 cpv. 1 lett. b OCo).

Per eventuali domande e maggiori informazioni, rivolgersi a:

- Sistema di scambio di quote di emissioni per gestori di impianti:
emissions-trading@bafu.admin.ch
- Sistema di scambio di quote di emissioni per operatori di aeromobili:
ets-aviation@bafu.admin.ch

Vi ringraziamo sin da ora della vostra preziosa collaborazione.

Cordiali saluti

Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti,
dell'energia e delle comunicazioni DATEC

Albert Rösti